



Statutární město Ostrava – Městský obvod Ostrava-Jih		
EVIDENČNÍ ČÍSLO		
15	462	074
rok	poř. číslo	zkr. odb.

SMLOUVA

**o poskytnutí účelové dotace
č. 13/021/56/15**

1. Statutární město Ostrava – městský obvod Ostrava-Jih
ul. Horní 3, 700 30 Ostrava – Hrabůvka

zastoupen : Bc. Martinem Bednářem, starostou
IČ : 00845451
DIČ : CZ00845451
bankovní spojení : KB Ostrava, a. s.
číslo účtu : 1520761/0100
(dále jen "poskytovatel")

2. Název příjemce: : Jakub Mazůch
se sídlem : Husarova 81/25, 700 30 Ostrava-Výškovice

právní forma : fyzická osoba podnikající

zastoupen : Jakubem Mazůchem

IČ : 88105580

DIČ :
je plátcem DPH/není plátcem DPH: ne

bankovní spojení : ČSOB, a.s.
číslo účtu : 205351269/0300
(dále jen "příjemce")

uzavírají podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č.89/2012 Sb., občanského zákoníku

**smlouvu o poskytnutí účelové dotace
v oblasti sportu
z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih**

I.

Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy jsou v souladu se skutečností v době uzavření smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí písemně nejpozději do 8 dnů druhé smluvní straně.
2. Tato dotace je poskytována na základě žádosti příjemce podané v rámci výzvy k předkládání žádostí o poskytnutí veřejné finanční podpory – účelových dotací v oblasti školství, kultury, sportu, sociální péče, prevence kriminality a volného času dětí a mládeže z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih pro rok 2015.

II.

Předmět smlouvy a výše dotace

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelově vymezené dotace příjemci z rozpočtu poskytovatele.
2. Na základě rozhodnutí Zastupitelstva městského obvodu Ostrava-Jih ze dne 5. 3. 2015 usnesením č. 0064/3 o poskytnutí veřejné finanční podpory - účelové dotace na zabezpečení projektu "Celoroční příprava na mezinárodní soutěže v karibských tancích", poskytuje poskytovatel podle ustanovení § 85 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích a v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů účelovou dotaci ve výši Kč 15.000,- /slovy: Patnácttisíckorunčeských/.

III.

Účel dotace a podmínky užití dotace

A. Veřejnou finanční podporu – účelovou dotaci je příjemce oprávněn použít pouze na náklady spojené s realizací projektu, tj. pouze na pronájmy, dopravu, ubytování, ostatní služby a hmotný majetek dle podrobného rozpočtu projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 2)

B. Příjemce se zavazuje:

- 1 použít dotaci výhradně ke stanovenému účelu v souladu s podrobným rozpočtem předloženého projektu (příloha č. 2),
- 2 využívat dotaci co nejehospodárněji a vést řádnou, oddělenou a analytickou evidenci jejího čerpání v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
- 3 originály účetních dokladů, týkajících se realizace projektu, označit číslem této smlouvy 13/021/56/15
- 4 vyvíjet činnost dle projektu a jednotlivé akce uskutečnit v termínech uvedených v projektu, případné změny místa a termínu konání akce předem oznámit poskytovateli,
- 5 po dobu životnosti hmotného a nehmotného majetku pořízeného z prostředků účelové dotace tento majetek nezczizit, neprodat, nedarovat a nepředat do užívání jinému subjektu z titulu výpůjčky či nájmu bez předešlého písemného souhlasu poskytovatele učiněného formou dodatku k této smlouvě (viz. čl. VI.), tento majetek vést v evidenci,
- 6 **vyčerpat, vyúčtovat a nevyčerpané finanční prostředky vrátit do jednoho měsíce po ukončení akce (u celoročních projektů vyúčtovávána do jednoho měsíce po vyčerpání poskytnutých finančních prostředků), nejpozději do 15.12.2015 (rozhodující je razítko podatelny nebo pošty).** Nedodržení termínu je důvodem neposkytnutí účelových dotací v budoucích letech,
- 7 finanční prostředky mohou být použity ode dne podání žádosti, nejdříve od 1. 1. 2015 v souladu s harmonogramem projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 1)
- 8 kopie čitelných zaúčtovaných účetních dokladů (vyúčtování) včetně objednávek, výpisů z účtu, pokladních dokladů a jiných dokladů, které se vztahují k čerpání dotace, doložit tiskopisem "Vyúčtování poskytnuté účelové dotace v roce 2015 v oblasti sportu", závěrečnou hodnotící zprávou a způsobem prezentace. Osobní náklady doložit formou kopií pracovních smluv a dohod, výkazů odpracované doby, dokladů o způsobu výplaty OON potvrzujících úhrady plateb, dokladů o výši zákonných odvodů a způsobu jejich úhrady,
- 9 Pokud je příjemce dotace plátcem DPH, nebo se jím v průběhu roku 2015 stane, je dotace, poskytnutá na úhradu nákladů dle čl. II., v cenách bez DPH, a to v případě, že příjemce má nárok na odpočet DPH na vstupu. Tento příjemce je povinen poskytnutou dotaci vyúčtovat v cenách bez DPH,
- 10 písemně oznámit poskytovateli své zrušení, přeměnu společnosti, změnu právní formy, změnu statutárního orgánu, vstup do likvidace, zahájení konkurzního řízení, změny související s činností, na něž se dotace poskytuje, a to vše do 8 dnů ode dne rozhodnutí o změně,

- 11 nepřevést svá práva a povinnosti z této smlouvy na jinou fyzickou nebo právnickou osobu,
- 12 prezentovat vhodným způsobem poskytovatele, zejména uvádět na všech propagačních materiálech, že akce je realizována s finanční podporou statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih,
- 13 umožnit poskytovateli bezplatně provedení kontroly účelnosti hospodaření s výše uvedenou účelovou dotací a správnosti použití těchto finančních prostředků v účetní evidenci,
- 14 po dobu 10 let od skončení projektu archiverovat originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
- 15 účelovou dotaci vrátit poskytovateli v plné výši, nebude-li projekt realizován.

IV.

Sjednané podmínky a kontrola

1. Finanční prostředky ve výši stanovené v čl. II odst. 2 této smlouvy budou poskytnuty jednorázově bezhotovostně na účet příjemce dle kopie smlouvy o zřízení bankovního účtu doložené k žádosti, a to do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
3. Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky. Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu kvality a úrovně činnosti a aktivit zaměstnanci oddělení školství a kultury, a to i namátkově, za tím účelem jsou zaměstnanci oddělení školství a kultury oprávněni bezplatně vstupovat do příslušných objektů.
4. Neoprávněné použití nebo zadržování prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně dle zák. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“). Při porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle obecně platných právních předpisů, zejména podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech.
5. Neoprávněným použitím finančních prostředků příjemcem se pro účely této smlouvy rozumí takové použití finančních prostředků, kterým byla porušena povinnost stanovená právním předpisem, přímo použitelným předpisem Evropské unie, nebo touto smlouvou, neprokáže-li příjemce, že poskytnutá dotace byla použita v souladu s touto smlouvou, a další případy neoprávněného použití dle § 22 odst. 2 zákona o rozpočtových pravidlech.
6. Zadržováním finančních prostředků se pro účely této smlouvy rozumí jejich nevyčerpání pro sjednaný účel a nevrácení poskytovateli dle čl. III., bod 6 této smlouvy.

V.

Další práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce souhlasí se zveřejněním svého jména, obchodní firmy nebo názvu, sídla, místa podnikání či adresy pobytu, názvu projektu, účelu a výše požadované a poskytnuté dotace, a dále informací o průběhu realizace projektu a jeho výsledcích.
2. Příjemce dotace může za účelem propagace realizace projektu používat znak městského obvodu Ostrava-Jih (tisk pozvánek, propagačních materiálů, potisk propagačních předmětů, apod.).

VI.

Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu obou stran.
2. Případné změny a doplňky této smlouvy je možno provést pouze formou písemných vzestupně číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
3. Smluvní strany se zavazují řídit ustanoveními této smlouvy. V ostatním, co není touto smlouvou dohodnuto, se vztah obou smluvních stran řídí obecně platnými právními předpisy a normami.
4. Smluvní strany se dohodly, že pro závazkový vztah založený touto smlouvou vylučují ust. § 1978 odst. 2 občanského zákoníku.
5. Poskytovatel je oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce nebude realizovat projekt vůbec nebo jej nebude realizovat v souladu s touto smlouvou či právními předpisy, a dále sdělí-li poskytovateli neúplné či nepravdivé údaje související s realizací projektu, poskytnutím dotace, jejím vyúčtováním či prováděním kontroly. V takovém případě je příjemce povinen vrátit poskytnutou dotaci v plné výši zpět na účet poskytovatele, a to do 15 dnů ode dne doručení písemného oznámení o odstoupení od smlouvy.
6. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž poskytovatel obdrží 3 a příjemce 1 vyhotovení.
7. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují, že osoby podepisující smlouvu svými podpisy jsou k tomuto jednání oprávněny.
8. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih <http://www.ovajih.cz> anebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených statutárním městem Ostrava, městským obvodem Ostrava-Jih, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.
9. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:
O uzavření této smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo městského obvodu Ostrava-Jih usnesením číslo 0064/3 ze dne 5. 3. 2015.


V Ostravě dne: 11 -05- 2015

V Ostravě dne: 23.4.2015





za poskytovatele
Bc. Martin Bednář
starosta



za příjemce
Jakub Mazůch

Projekt: Celoroční příprava na mezinárodní soutěže v karibských tancích

1. Stručný popis projektu

Shrnutí sezóny 2014 tanečního páru Jakub Mazůch & Michaela Gatěková:

Během celého roku probíhala příprava nových tanečních choreografií na soutěže ve sportovním tanci a Jakub s Michaelou absolvovali nespočet pohybově vzdělávacích seminářů s tuzemskými i zahraničními špičkovými lektory. V letních měsících probíhala intenzivní příprava na následující mezinárodní soutěže. Největším úspěchem roku 2014 bylo pro taneční dvojici finálové umístění na prestižní taneční soutěži - WORLD SALSA MASTER CHAMPIONSHIP (Mistrovství světa profesionálů v salse), která se uskutečnila v listopadu ve španělském Madridu.

Sezóna 2015:

I v letošním roce 2015 čekají Jakuba s Michaelou titulární soutěže v ČR i zahraničí. Nadále je snahou zajištění těch nejideálnějších podmínek pro celoroční přípravu a každodenní trénink, možnost účastnit se mezinárodních a tuzemských tanečních soustředění, vzdělávacích seminářů, festivalů a workshopů v oblasti tance a samozřejmě reprezentovat ČR na významných zahraničních soutěžích v salse a karibských tancích. Úzce spjat s celoročním intenzivním tréninkem je také pravidelný odpočinek a rehabilitace, na které by se taneční pár chtěl v tomto roce více zaměřit a udržovat se tak neustále v té nejlepší kondici.

2. Časový plán a doba trvání projektu

Projekt bude probíhat v průběhu celého roku 2015, jelikož se jedná o celoroční přípravu vrcholových sportovců v oblasti sportovního tance, konkrétně se jedná o salsu a karibské tance.

Příprava na soutěže spočívá v konstantním udržování kondice a neustálém vzdělávání se v oblasti tance – nutnost účastnit se hromadných vzdělávacích seminářů či individuálních lekcí s lektory v ČR i v zahraničí.

V měsících květen – červen jsou plánovány významné zahraniční soutěže v salse, které se budou konat v rámci rozsáhlých tanečních festivalů, jako je např.:

Mezinárodní taneční festival v Řecku (Atény),
Mezinárodní taneční festival v Turecku (Antalya)
Zahraníční taneční soutěž v Polsku (Mikolajki) atd.

Na základě získané nominace z roku 2014 na další ročník soutěže WORLD SALSA MASTER CHAMPIONSHIP ve španělském Madridu, je plánováno se v listopadu roku 2015 této soutěže opět zúčastnit a obhájit finálové umístění v kategorii salsa.

V průběhu celého roku budou kromě intenzivní taneční přípravy probíhat také rehabilitační a odpočinkové procedury (masáže, bazén, saunování...).

3. Místo realizace projektu

Individuální příprava tanečního páru Mazůch & Gatěková probíhá zejména v městě Ostrava, konkrétně v prostorách TK Akcent Ostrava či v dalších pronajatých tanečních sálech, které

jsou k dispozici v určený den a hodinu.

Dalšími místy realizace projektu v rámci ČR jsou města Brno a Praha, kam Jakub s Michaelou dojíždí za svými trenéry, kteří se podílí na jejich přípravě na soutěže. V rámci tréninkového plánu se taneční pár účastní také mezinárodních tanečních festivalů či seminářů v zahraničí.

Trenéři tanečního páru:

Jaroslav Kuneš, Renata Mrázová, Diana Brániková, Tatiana Drexler a další.

V roce 2015 se taneční dvojice chystá na soutěže v zahraničí (viz bod 2)

4. Cíl realizace projektu

Kvalitní příprava a úspěšná reprezentace tanečního páru Jakub Mazůch a Michaela Gatěková na tuzemských a mezinárodních soutěžích a průběžný odpočinek spojený s pravidelnými rehabilitacemi.

5. Komu projekt slouží (počet občanů, kterých se projekt týká)

- Taneční pár Jakub Mazůch a Michaela Gatěková
- Prestiž a prezentace pro městský obvod Ostrava-Jih a ČR

Působení tanečního páru Jakub Mazůch a Michaela Gatěková v rámci zahraničních a tuzemských soutěží, kulturních vystoupení a mediálních výstupů příznivě ovlivňuje širokou veřejnost od dětí až po seniory. Následně se jedinci z Ostravy a okolí zajímají o taneční kurzy a kulturní akce spojené s tancem a hudbou pořádané touto dvojicí.

Datum a podpis statutárního zástupce:

V Ostravě dne 13.1.2015

JAKUB MAZŮCH



Název projektu: Celoroční příprava na mezinárodní soutěže v karibských tancích

Podrobný rozpočet projektu		
	Rozpočet celkem	Požadovaná dotace
I. Nemateriálové náklady		
Provozní náklady celkem, z toho na:	0,00	0,00
Pronájmy celkem, z toho na:	15 000,00	8 000,00
pronájem tanečních sálů Ostrava, Brno, Praha	15 000,00	8 000,00
Propagace celkem, z toho na:		
Doprava materiálu a osob celkem, z toho na:	50 000,00	30 000,00
doprava na soutěže v ČR a zahraničí	50 000,00	30 000,00
Ubytování účastníků akce celkem, z toho na:	40 000,00	20 000,00
ubytování v průběhu soutěže	20 000,00	10 000,00
ubytování v průběhu vzdělávacích festivalů a soustředění	20 000,00	10 000,00
Opravy a udržování celkem, z toho na:	0,00	0,00
Ostatní služby celkem, z toho na:	80 000,00	32 000,00
startovné na soutěžích	6 000,00	4 000,00
vzdělávání, soustředění, individuální lekce	60 000,00	20 000,00
kondiční příprava, fitcentrum, wellness	10 000,00	6 000,00
registrační poplatky	4 000,00	2 000,00
II. Materiálové náklady		
Spotřební materiál celkem, z toho na:	0,00	0,00
Ceny celkem, z toho na:	0,00	0,00



Hmotný majetek do 40.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	40 000,00	20 000,00
soutěžní a tréninkové oděvy a obuv	40 000,00	20 000,00
Nehmotný majetek do 60.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
III. Ostatní osobní výdaje včetně odvodů		
DPČ nebo DPP celkem, z toho na kolik osob (funkce), sazba Kč/hod.:	0,00	0,00
CELKEM v Kč	<u>225 000,00</u>	<u>110 000,00</u>

Jednotlivé položky upřesněte a podrobněji specifikujte

V případě nedostatku místa vložte do tabulky další řádky.

Další finanční zdroje	Částka
Dotace na projekt od ministerstev a jiných státních orgánů	
Příjmy od jiných subjektů	30 000,00
Příjmy od klientů a účastníků	
Podíl organizace z vlastních zdrojů	85 000,00
CELKEM v Kč	<u>115 000,00</u>

Datum a podpis statutárního zástupce:

V Ostravě dne 13.1.2015

JAKOB MAZUCH
